

KURYER POLSKI

ORGAN LUDU POLSKIEGO NA WYCHODZCTWIE

No. 240

Milwaukee, Wis., Piątek, 11 Października (Oct. 11) 1957

ROK (VOL.) 69

DAILY EXCEPT SUNDAY
KURYER POLSKI
America's Oldest and Leading Polish Daily
Printed in 1956 by Michael Brucka
536 West Juneau Avenue
Telephone Broadway 6-1978
Milwaukee 3, Wisconsin
Our 69th Year of Continuous Publication

"Pociski Stratosferyczne dla Pokoju"

NAKAZANO MILCZENIE GENERALOM MÓWIĄCYM ZA WIELE O SATELICIE

WASHINGTON, D. C. — Dowództwo Armii rozesało do głównych kwater amerykańskich stacjonowanych w całym świecie okólnik z informacjami, stwierdzającymi, że nie jest właściwa, ani wskazana rzecz, by oficerowie armii komentowali w obecnej chwili sprawę sowieckiego "Sputnika", oraz kwestii dlaczego Stany Zjednoczone pozwoliły się wyprowadzić Rosji w stworzeniu satelity ziemskiego.

Przeżył rozesłania powyższego okólnika były wypowiedzi dwóch generałów amerykańskich: Hogara N. Toffy i John'a A. Barclay, obecnie przebywających na Międzynarodowym Kongresie Astronautycznym w Barcelonie. (Opinie obu generałów podaliśmy we wczorajszym numerze "Kuryera" — przyp. Red.)

BEZ OFICJALNYCH KOMENTARZY
Maj. gen. Toffy jest głównodowodzącym arsenału Redstone w Huntsville, Ala., a brig. gen. Barclay zajmuje stanowisko zastępcy dowódcy wojskowej sceny pocisków balistycznych. Obaj oni wyrazili opinię, że Stany Zjednoczone mogłyby mieć swego własnego satelitę już co najmniej w 1954 roku, gdyby program jego budowy nie został wstrzymany by w miejsce tego rozwinięto twórczość pocisków militarnych.

Sfery wojskowe powstrzymały się od wydania oficjalnych komentarzy na temat oświadczeń obu generałów, źródła poinformowane jednak do-

noszą, że nakazano im powściągliwość w ich uwagach i milczeniu.

TREŚĆ INSTRUKCJI
Mówi się, że instrukcje w rozesłanym okólniku odzwierciedlają oświadczenie sekretarza Armii Bruckera, wydane w dniu 7-go czerwca. W oświadczeniu tym, złożonym w czasie, gdy naukowcy prowadzący doświadczenia w arsenałach w Redstone wskazywali przy pomocy prasy, że Armia jest już gotowa do wysłania satelity ziemskiego, Brucker powiedział, że amerykański program satelity "był już w złotych rękach" Marynarki.

Dalej dodał on, że Armia nie "była zazdrosna" o jakikolwiek misję lub projekt powierzony Marynarce.

Powierzenie programu satelity Armii — mówił w swym oświadczeniu Brucker — oznaczałoby poważną interwencję z wysiłkami Marynarki, wywołaloby niepotrzebne koszty i nie byłoby tolerowane.

Publiczne stwierdzenie przez dwóch generałów, że sprawa satelity ziemskiego powinna była być oddana w ręce Armii wywołało poważne zakłopotanie oficjalnych sfer wojskowych.

ZŁOTY KAPELUSZ DLA GRACE
MONACO. — Związek amerykańskich producentów kapeluszy damskich ofiarował: księżnie Grace specjalny złoty kapelusz jako najcenniejszy "ukapeluszenie" kobiecie świata. Kapeluszek składa się ze złotego diamentu i kwiatów.

KOMPANIA KOHLER UZNANA WINNĄ ZA PRZEDŁUŻANIE STRAJKU
Państwowa Rada Stosunków Robotniczych (National Labor Relation Board) uznała kompanię Kohler z Kohler, Wis., winną popienienia szeregów nieuczciwych praktyk w stosunku do pracowników oraz przedłużenie strajku do 3 i pół lat. Wyrok ten wywołał zrozumiałe zadziwienie w sferach uniwersyteckich i robotniczych, oznacza on też, że ci strajkujący, których miejsca nie zostały wypelnione do dnia 1 czerwca 1954 roku są uprawnieni do ponownego zatrudnienia.

Rozjemca George A. Downing stwierdził, że jednak 43 uniastów — w tym czolowi przedstawiciele Lokalu 833 — nie są upowaznieni do powrotu do pracy, ponieważ zostali usunięci z niej przez firmę zgodnie z prawem "za podżeganie, kierowanie i kontrolowanie zaburzeń strajkowych które i tak były dostatecznie poważne".

PRZEPROSZONO MINISTRA SKARBU



W czwartek, po śniadaniu w Białym Domu, Prez. Eisenhower rozmawia z K. A. Gbedemah, Ministrem Skarbu (po lewej) i Vice-Prez. Nixonem. Prezydent osobiście przeprosił

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

400,000 ROBOTNIKÓW ROLNYCH Z MEKSYKU

MEXICO CITY, Meksyk. — 400,000 meksykańskich robotników rolnych pracować będzie w tym roku w Stanach Zjednoczonych. Jest to o 50,000 mniej, niż w roku ubiegłym, a to z powodu gorszego urodzaju w stanach południowych.

KAPITULACJA KOMUNISTÓW

SAN MARINO. — Komunistyczny rząd San Marino zdecydował się złożyć broń. Odbywają się rokowania z antykomunistycznym rządem chrześcijańskiej demokracji w sprawie wyborów do "Wielkiej Rady".

KANDYDATURA GUB. WILLIAMS

WASHINGTON, D. C. — Gubernator stanu Michigan, G. Mennen Williams, postanowił ubiegać się po raz siódmy o urząd, jaki zajmuje, w wyborach przyszłorocznych. Zamierza on potem rozwinąć agresywną kampanię na rzecz swej wandytury na urząd prezydenta Stanów Zjednoczonych w roku 1960.

NOWE KŁOPOTY W LITTLE ROCK



Na konferencji prasowej w Little Rock, Gub. Orval E. Faubus powiedział dziennikarzom, że nie wymieni nazwiska tych osób które dopuściły się niedyskrecji w stosunku do uczennicy w szkole Central High. Gubernator odmawia podania nazwisk z obawy podjęcia akcji dyscyplinarnej przeciw tym osobom. Jest jednak zdecydowany podać nazwiska komendantów Armii o ile tego zażąda.

TAJEMNICZE SATELITY

MELBOURNE, Australia. — Australijski rzeczoznawca pocisków rakietowych Jack Dowling, który prowadzi budowę wszystkich urządzeń Roku Geofizycznego na terenach Woomeera, w Australii, wyraża przekonanie, że sowiecki satelita nie tylko wysła na ziemię szpytowane deszpe ale nawet odpowiada na szpytowane pytania z ziemi.

GIELDA W NEW YORKU REAGUJE NA SATELITĘ

NEW YORK, N. Y. — Gielda w New Yorku gwałtownie zareagowała na sowiecki eksperyment z satelitą ziemskim. Ogólny spadek akcji i papierów wartościowych w ciągu dwu dni ocenia się na około \$4,000,000,000. Utrzymały kursy akcje zakładów przemysłowych nastawionych na produkcję rakiet.

OSTATNIA NOWOŚĆ

NEW YORK, N. Y. — Ostatnia nowość w zabawkach? Tak, zgadnięcie — oczywiście, że nie innego jak wyrzutnia dla sztucznych satelitów.

Fabrykant zabawek oznamił tu onejad, że zaczął już produkować wyrzutnie, które wystrzelają "sztuczne satelity" w przestworza dziecięcej imaginacji na wysokość 75 stop z gwarancją, że powróci on cały i nieuszkodzony na ziemię.

750,000 OSÓB POWIATŁO PRZYBYCIE ZWYCIĘSKIEGO ZESPOŁU "BRAVES"

Powitanie, jakie Milwaukee zgłowało wczoraj wieczorem swej zwyciężkiej drużynie Braves, przybywającej z New Yorku, nie miało sobie równego w historii naszego miasta. Wkrótce po ogłoszeniu wyników z rozgrywki o mistrzostwo światowe na stadionie nowjorskim, co dało naszym zespołowi wspaniałe zwycięstwo stosunkiem 5-0 nad drużyną Yankees, ulice śródmiejska wypełniły tłumy rozszalałych widzów.

W następnych godzinach ulice poczęły wypełniać tłumy, wśród których widzieli się liczne głowy przystrojone w indiańskie pióropusze, a radosny tumult hałaśliwych kołatek, piszczałek, klaksonów samochodowych, syren fabrycznych i ludzkich głosów wypełniał powietrze.

POLICJA TRACI KONTROLĘ

W pół godziny później stwierdzono, że nawet liczna policja, patrolująca ulice miasta trać kontrolę nad pijanym radosnym tłumem. Posłano więc po dodatkowe posiłki z dalších dystryktów, a policjantów kończących swą dzienne pracę zatrzymano na godziny dodatkowe. Oficerowie policyjci stwierdzają z uśmiechem, że

NAWOŁUJE W ONZ AMB. H. C. LODGE STWIERDZAJĄC GOTOWOŚĆ AMERYKI

ORG. NAR. ZJEDN. N. Y. — W toku rozmów rozbrojeniowych w Komitecie Politycznym ONZ ambasador Stan. Zjedn. H. Cabot Lodge oświadczył zgromadzonemu, że Ameryka jest gotowa do rozpoczęcia natchmiastowych rozmów w sprawie użycia pocisków stratosferycznych dla celów pokojowych. Wyraził on również gotowość omawiania tej sprawy oddzielnie od kwestii ogólnego rozbrojenia.

Lodge podkreślił, że już 10 lat temu St. Zjedn. proponował ONZ stworzenie międzynarodowej kontroli energii atomowej.

"Gdyby propozycję tę wówczas przyjęto — mówił Lodge — uniknięto by międzynarodowej obawy, jaką ma miejsce obecnie. "Teraz mamy jednak podobną możliwość użycia dla celów pokojowych zdobycia energii w dziedzinie stratosfery, a proponowany przez nas system inspekcji byłby dostateczną gwarancją, że tego rodzaju pociski używano by wyłącznie dla pokoju".

ODDZIELNA UMOWA

Lodge podkreślił, że Stany Zjednoczone pragną porozumienia w powyższej sprawie niezależnie od rozmów rozbrojeniowych prowadzonych przez komitet ONZ.

Podczas londyńskich konferencji rozbrojeniowych Stany Zjednoczone, Anglia, Kanada i Francja przedłożyły projekt, by inspekcja międzynarodowa rakiet stratosferycznych była włączona do ogólnego planu

porozumienia rozbrojeniowego. Obecnie Lodge proponuje załatwienie tej sprawy oddzielnie, ponieważ, jak mówi, jest ona niezwykle ważna, gdyż pociski stratosferyczne, jeśli się nie ograniczy ich używalności dla celów pokojowych, mogą być użyte by rozzerwać nas w strzepy".

INNE PUNKTY

Co do innych faz problemu rozbrojenia Lodge powiedział, że Stany Zjednoczone zgodziłyby się na zawieszenie doświadczeń atomowych tylko w wypadku, jeśli Rosja zgodzi się na zaprzestanie produkcji i gromadzenia brońi atomowych i wodorowych;

St. Zjedn. są gotowe do zawieszenia produkcji materiałów wojennych i zmniejszenia armii, jeśli ustalona będzie gwarancja przed niespodziewanym atakiem.

St. Zjedn. pragną kontynuować rozmowy rozbrojeniowe z Rosją, Anglią, Francją i Kanadą w ramach Komitetu Rozbrojeniowego ONZ.

"GŁÓWNE HULIGANI" TWIERDZĄ KOMUNISCI

WARSZAWA, Polska. — Politechnika warszawska, zamknięta w związku z zaburzeniami, została ponownie otwarta, przy czym władze zapowiadają kroki dyscyplinarne przeciw tym, którzy próbowali zakłócić normalny tok zajęć.

Komunikat urzędowej agencji PAP, stwierdza, że wśród aresztowanych, było tylko kilku studentów, a przeważali "huligani" w wieku 18-20 lat. Znalezione przy nich noże, rury metalowe, kabie obciążone kawałkami żelaza, oraz tarce z blachy, jako ochronę przed policją. Część aresztowanych zwolniono z braku winy.

STEVENSON UBOLEWA Z POWODU SATELITY

CHICAGO, Ill. — Był kandydat demokratyczny na prezydenta, Adlai Stevenson, mówi z gorzkością, że sukces Rosji sowieckiej z dalekosydnym pociskiem i satelitą wskazuje, że zostaliśmy wyprowadzeni w najbardziej ważnych dziedzinach naukowych wynalazków.

Dokonania sowieckie, mówił Stevenson, potwierdzają obawy pewnych osób, które od dawna ostrzegaly, że Rosja może mieć więcej naukowych wynalazków od nas.

"Mam nadzieję, że rząd nasz nie będzie dawał więcej mylnych zapewnień, bo nasze bezpieczeństwo może być zagrożone".

DROBNE KŁOPOTY

Nie obeszło się oczywiście bez drobnych wypadków i okaleczeń, nie zanotowano jednak nic poważnego. Widzieli się szereg samochodów z pogniecionymi drzwiami lub zderzakami, najwięcej uciętych dachy. Nikt jednak z właścicieli nie brał sobie tych szkód do serca — chwila była zbyt ra-

"NASI SPRZYMIERZENCY Z DWÓCH WOJEN POTRZEBUJĄ POMOCY!"



CHICAGO, Ill. (RPA) — Tak głośno wielkie plakaty, rozwieszone w różnych częściach Chicago, a wzywające do ofiarności na rzecz pomocy ludności w Polsce za pośrednictwem Rady Polonii Amerykańskiej. Zdjęcie przedstawia tego typu afisz w jednej z dzielnic w Chicago. Stoją (od lewej): John L. Goggin, zarządca wydawni "real estate"...

w General Outdoor Advertising Co., Roman Kosinski Jr., przewodniczący komiteta zbiorczy dla Rady Polonii w Chicago, Kazimierz Lenard, wiceprzewodniczący tego komitetu i George W. Kowalski, wyszytych urzędnik Outdoor Advertising Co. Kampania zbiorczą na terenie Chicago obejmuje coraz większy zasięg, docierając nie...

tylko do społeczeństwa polonijnego, ale też obejmując kółka i osobistości amerykańskie różnego pochodzenia. Ostatnio np. wiceprezes wielkiej kompanii przemysłowej "Motorola", Arthur L. Reese, zgodził się na objęcie stanowiska przewodniczącego Chicago Committee for Industry i będzie kierował akcją zbiorczą wśród amerykańskich przemysłowców.

ZŁAGODZONE NAPIĘCIE TUNIS-PARYŻ

PARYŻ, Francja. — Prezydent Tunisu Bourghiba odwołał swą poprzednią decyzję, na podstawie której ambasador Tunisu miał opuścić Paryż, na znak protestu przeciw gwałceniu granicy między Algierem i Tunisem przez oddziały francuskie, prowadzące akcję przeciw nacjonalistycznym rebeliantom algerjskim.

Bourghiba oświadczył, że otrzymał zapewnienie z Paryża, że Francja dąży starań, aby prowadzone operacje wojskowe w Algierze nie naraziły na szwank suwerenności terytorium Tunisu.

PRZEMYT BRONI DO KUBY

MIASTO MEKSYK — Kilka kutrów mekсыkańskiej straży wybrzędnej odkomendero o wanych zostało do wysiedzenia czterech statków używanych do przemycań broni dla kubańskich rebeliantów, operujących pod komendą lidera rewolucji Fidel Castro, podając doniesienia z Tampico. Małe statki dostarczają ładunków broni do większego okrętu daleko w zatoce Meksykańskiej, który odwozi broń na Kubę.

ANDRZEJ STRUG.

"MOGIŁA NIEZNANEGO ŻOŁNIERZA"

(Ciąg dalszy)

Były to przesyłane tak drogą świeże rozkazy mobilizacyjne, rozporządzenia o świątecznych wojennych rozkładach punktów odbiorczych, dokąd należało zwozić zboże i zgniadać bydło, instrukcje dla gmin "rewkomów", jakies regulaminy i obwieszczenia o drakonijskich karach za niewypelnienie któregośkolwiek z tych nakazów. W tej krainie władza sowiecka rzadziła z nieba, ale mało kto zważał na papierkowe deszcze, które co czas pewien przechodziły tymi stronami.

pie, we własnych sprawach, obozwalnością bezsilną tęsknotą, wyczerpany w przegrodach i kolejkach, które zawlezione wymyślał dlań bez litosci i bez wszelkiej miary. Przez szereg lat, przez tysiące wiorst parę ku domowi, mozolnie przebiegał się przez zagrożenia i zasięki swoich trudnych drog. Wypoczął w odrętwieniu, czasami zatracał siłę i wole i poddawał się na łaskę i niełaskę losu, w nie już nie wierząc. Marzył ieno o domu. Zaspokojony swoją niedolą, nie przypuszczał i nie wiedział, że tam, gdzie był jego dom, czeka go niepojęty kraj losu — ojczyzna, wolna i własna.

Popierajcie Tych Kupców I Przemysłowców, Którzy Ogłaszają Sie W Kurjerze Polskim!

RUMAR TABLETKI

Zawierają 5 medycynie wyprobowanych składników wiążących 4 bardzo silne bezpieczne analizy, Silycyt, Solium Salicylate, Fluoridol, Solium Salicylate, i Witaminę C.

Ta nadzwyczaj czynna w odpowiedniej proporcji kombinacja nowoczesnych i wyprobowanych leczniczych składników została przetestowana i okazała się, że jest wartocnym analogiem środków w przyniesieniu ulgi na dolegliwości spowodowane przez AKTYRITIS I REUMATYZM.

PISZCZEK'S PHARMACY 3100 S. 13ta Ulica



1722 SOUTH 11th AVE. Tel. Mitchell 5-7174

NAJNOWSZE FASYON



Jumper w pół rozmiarach z osobną bluzką. Drukowane fustracje. Nr. 4580 przechodzi w rozmiarach 14 i pół, 16 i pół, 18 i pół, 20 i pół, 22 i pół, oraz 24 i pół. CENA MODELKA 50 CENTÓW.

Straz Girarda Nie Był Jedynym

SEOUL, Korea Południowa. — Policja Korei Południowej stwierdza w oficjalnym raporcie, że od 1953 roku amerykańscy wojskowi zabili 70 mieszkańców tego kraju, a między ofiarami znajdują się trzyletni chłopczyk i cztery kobiety. Sprawozdanie policji stwierdza, że w czasie tym rannych zostało 88 mieszkańców, w tym 11 kobiet, w 158 incydentach na terenie Korei Południowej.

Południowej Korei przyjęło skargę o zabójstwo przeciw żołnierzowi, Army Specialist 3/C No. 2, Raymondowi L. Bailey, z Brownsburg, Ind. Ofiarą incydentu padł 15-letni Song Joon Won. Wypadek ten miał miejsce w czasie, gdy Bailey stał na strazy pociągu lotniskowego na boczniczy w Kimchon, w dniu 3 października b. r.

Podobny stan rzeczy, powodujący podobne obrażenia, istnieje w Japonii, gdzie obecnie toczy się proces przeciw G.I. Williamowi Girard, oskarżonemu o zabicie Japonki zbierającej metalowe odpadki na amerykańskim poligonie artyleryjskim.

DEMONSTRACJA PRZEGW SPEJDELOWI W NORWEGII OSLO, Norwegia. — Samolot, w którym przybył z oficjalną wizytą do Norwegii, Niemiec i gen. Speidel, dowódca wojsk lądowych NATO, musiano zawrócić z lotniska w Oslo, na lotnisko wojskowe, a to z powodu wroglej demonstracji Norwegów.

WIĘDŁY CYRANKIEWICZÓW JAK GOMULKÓW

BYDGOSZCZ, Polska. — "Ilustrowany Kurjer Polski" nadał sobie trud odpowiedzieć na pytanie, jakie nazwisko w Bydgoszczy, występuje najczęściej. I co się okazało? Na tysiąc mieszkańców tego miasta sześciu nosi nazwisko Lewandowskich, przeszło 4 Wiskniewskich a trzech jest Kamińskich.

Zebrany na lotnisku tłum, wśród okrzyków antysemickich, zaczął rzucić kamieniami na brytyjskiego gen. Cecilia Sugden, biorąc go omyłkowo za Spejdeła. Na znak protestu zatrzymano w mieście na dwie minuty autobusy, a w fabrykach wstrzymano pracę na 15 minut. Prasa norweska gwałtownie zaręgowała na przyjazd Spejdeła, nazywając ją "nazistowskim generałem".

W Stanach Zjednoczonych najeżytkoch można przysłać w znaczakach pocztowych lub w srebrze na adres: KURYER POLSKI Box 768 Milwaukee 1, Wis.

Oglašzajcie Sie W Kurjerze Polskim

Krzesa Inwalidzkie, Szczydła i Laski do wynajęcia. Mamy również wielki zapas Ankle Supports, Knee Caps, Gumowych Poteroci, Urynałów—Miednic (Red Pans), Gumowych Rekawiczek, wogóle wszystkiego co potrzeba dla inwalidów.

KADOW APTEKA 1950 West Mitchell Ulica, Milwaukee 4, Wisconsin. Telefon ORchard 2-9511

DR. L. A. NOWAK DENTYSTA 1709 So. 14-ta ul. W. Mitchell UI

T. W. BOINSKI 3118 South 13ta Ulica PLUMBIERKA - OGIEZNIANIE

Zygmunt Jakubowski SKŁAD OBUWIA 1827 S. 17ta Ulica

WĘGLE Pierwszy i Najstarszy Skład WĘGLI, KOKSU I DRZEWA w Milwaukee

Leszczyski Fuel Co. 218 E. WISCONSIN

HATS CLEANED the LONDON 218 E. WISCONSIN

Frank Kuskowski POLSKI APTEKARZ 1133 W. Lincoln Ave. Milwaukee 15, Wis.

GLOBE OPTICAL CO. Optyki (Opticians) 1722 SOUTH 11th AVE.

We Deliver FUEL OIL Nasz Olej jest czysty i daje bardzo wiele ciepła. Zamawiajcie Olej Teraz AAA FUEL OIL SERVICE 1604 W. Oklahoma Ave. Ed. Smolinski Telefon ORchard 2-9511

LEKARSTWA DO POLSKI Wykonujemy Recepty z Polski i Innych Krajów Europejskich.

KADOW APTEKA 1550 West Mitchell Ulica, Milwaukee 4, Wisconsin

Formularz zamówienia na Modelki z polskimi nazwiskami i adresami.

Z Różnych Stron Stanu Wisconsin

Był Rozrzućnym

WAUSAU.—Niejakі James F. Marshall był bardzo rozrzućnym gdy bawił tu przez kilka dni niedawno temu. Kupił on dom za czek na sumę \$36.000 oraz zmienił czek na ogólny sumę \$322. Wszystkie cheki okazały się bezwartościowe. Marshall ostatni raz był widziany, gdy jechał samochodem modelu tegorocznego z tablicą licencyjną stanu Maine.

Dotęga Go Grypa

BELOIT.—Grypa azjatycka weszła po śnie 40-stopniowym do gry i połężyła kies wytrzymałości siedzenia "Małego John'a" Gregory. John, wędzą 400 funtów od 4 lipca siedzący na śnie ponad głowami gości w kino-teatrze pod gołym niebem, w odległości 6 mil stąd. Onegdaj dał on znać, że zaschorwał na grype azjatycką i umieszczono go w szpitalu.

Zmarła z Popazzeń

FOND DU LAC.—Callie Papefuss, lat 41, którą strażacy wynieśli we wtorek z płonącego domu, zmarła z popazzeń w szpitalu św. Agnieszki. W szpitalu znajduje się jeszcze maż kobiety, Everett, lat 48, oraz synowie ich Carl, lat 17 i James, lat 13, wszyscy w krytycznym stanie. Przyczyn pożaru nie ustalono.

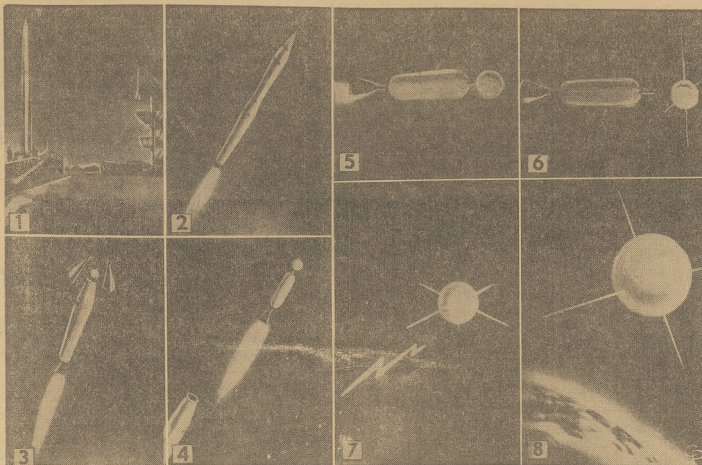
Posłany Do Więzienia

WISCONSIN RAPIDS.—Louis L. Barlow, lat 44, z New London, posłany został na dwa lata do więzienia stanowego w Waupun, gdy uznano go winnym 14-punktowego oskarżenia o fałszerstwo, pięcioma o nasięgnięcia hotelarzy i jednym o wydłużanie pieniędzy pod fałszywym pozorem. Przepęstęzn dopuścił się on w tym roku i na terenie dziesięciu powiatów wisconsinskich.

Sprawa Odłożona

OCNTO.—Sędzia okręgowy Arnold F. Murphy odłożył w środe sprawę o mordęstwo, by osobom mającym

TAK BĘDZIE WYGLĄDAŁO WYPUSzcZENIE AMER. SATELITY



Na powyższych zdjęciach widzimy jak amerykański satelita ziemski będzie wypuszczony w przestrzeń z Cape Canaveral, Fla. 1.—Rakieta na platformie wystawowej. 2. Wyzrzelona rakieta z szybkością 4,000 mil na godz. 3.—Na wysokości 36 mil, plastyczny stożek, który jest potrzebny do łatwiejszego przecięcia powietrza, odpada. 4.— W

drugim stadium rakieta unosi się na 300 mil wysoko i druga część rakiety odpada. 5.— W trzecim stadium rakieta rozszerza szybkość do 18,000 mil na godz. 6.—Gałka odcho-

Z Ceremonii Instalacyjnej w Posterunku Wilsona PLWA

W niedzielę, dnia 6 października, w siedzibie Posterunku Woodrow Wilsona P.L.W.A. pn. 977 W. Lincoln ave., odbyła się w godzinach popołudniowych ceremonia, na której za przysiężone zostały nowo wybrane zarządy — Posterunku i Oddziału Pomocniczego Pań Nr. 11.

Program zagał komendant Posterunku Stefan Kamiński, a przeprowadził go młodszy weteran Tomasz Różga. Gośćmi przemawiającymi na ceremonii byli: Leon Gurd, ko-

mandant Post. Jerzego Washingtona Nr. 2 Legionu Amerykańskiego; Wanda Zaleska, prezeska stanowa Oddziału Pomocniczych PLWA; Nikodem Katorz, komendant stanowy PLWA, i Gerald Józefiak, wicekomendant stanowy PLWA. Po przemówieniach nastąpiła instalacja zarządu Posterunku, który jest w następującej składzie:

Stefan Kamiński, komendant; Stanisław Achezyński, wicekomendant; Władysław w Lewandowski, adiutant; Józef Wójcicki, sekr. finansowy; Józef Susala, kasjer; Aleksander Krajewski, Stanisław Krowicki i Charles Grochowski, radni; Jan Kaniewski, marszałek; Franciszek Rzonca, odźwierny. Zarząd zainstalował komendant stanowy N. Katorz.

Następnie prezeska stanowa p. W. Zaleska zainstalowała

zarząd Oddziału Pomocniczego, w którym są panie: Maria Pluta, prezeska; Wiltonia Marszałek, wiceprezeska; L. Podlasińska, sekretarka prot.; Maria Ignaczak, sekretarka fin.; Kozalita Susańta, kasjerka; J. Hybićka, M. Maryak i A. Heleniak, radne; M. Balter, marszałkini.

Po ceremoniach przemawiali jeszcze pani Zaleska i p. Katorz. Katorz, nawołując do pracy rozwojowej organizacji powiedział, że do Legionu Polskiego Weteranów Amerykańskich powinien należeć każdy weteran polskiego pochodzenia i poczytywać to sobie za wielki zaszczyt, iż obywatelstwo jego narodowości tak dużo zdziałalo dla dobra Stanów Zjednoczonych.

Do organizacji tej — mówił on — nie każdy może przystąpić, jedynie Polak-Amerykanin, urodzony w Ameryce lub w Polsce, a to jest chlubą podkreślał swą narodowość.

Następnie życzenia zarząd składał: Rajmund Fajkowski, komendant Post. R. Jakubińska, Nr. 67 PLWA; B. Nagurski, komendant Post. Jerzego Washington Nr. 34 PLWA; z Kenosha; Wł. Grajkowski, z Kenosha; Maria Pluta, prezeska Oddz. Pań Nr. 11; Zofia Lidwin, prezeska Matek Złotej Gwiazdy; Roman Wisniewski, komendant stanowy S.W.A.P.; Wacław Sikorski, adiutant stanowy S.W.A.P.; Zofia Drobka, prezeska stanowa Korpusu Pomocniczych S.W.A.P.; Klemens Borucki, weteran wojny amerykańsko-hispańskiej, i inni goście.

Po programie podano gościom w dolnej sali kolację, przyrządzoną przez członkinie Oddziału Pomocniczego.

Uczestnicy wyrażali zadowolenie z zaproszenia na imprezę i dziękowali za doznany gościnność. W. L.

TEROR RELIGIJNY NA WYPACH DOMINIKAŃSKICH

DENVER, Colo.—Wysłano stąd list z protestem przeciw rzekomu brutalnemu obchodzeniu się ze świadkami Jehowy w republice Dominikańskiej przez władze i policję.

Protest na ręce generalissimusa Rafaela Trujillo wysłany został przez Oscara L. Shadera, dyrektora okręgu Denver sekty Świadców Jehowy.

Według otrzymanych raportów od dziesięciu "misionarzy" tej sekcji całe rodziny wyznawców Jehowy zostały aresztowane — mężczyźni zostali pobici i zmaltretowani na oczach swych żon i dzieci, — powiada Shader.

ROSIJA CHCE WYPRZEĆDZIĆ WOLNY ŚWIAT

WASHINGTON, D. C.—Wszystcy urzędnicy Marynarki przypisują rosyjskiemu satelicie uosobienie wysiłków wolnego świata", w produkcji, badaniach i potędze militarnej.

Asystent Sekretarza Marynarki, Garrison Norton ostrzegł, że "znajdujemy się w wyścigu, gdzie stawką jest nasze życie", i dodał: "Sowiecki satelita jest tylko ostatnim wydarzeniem z serii, której znaczenie pojmują uczeni i inżynierowie zachodu".

Bez wskazywania na opóźnienie w programie satelitem U. S. Norton oświadczył, że "państwa monolityczne mogą zezdrokować swoje wysiłki na jeden cel łatwiej, aniżeli państwa demokratyczne".

Zewnętrznie zastosowane witaminy w naszej specjalnej

KADOW'S VITAMIN A-D-F GOJĄCEJ MĄSKI

Mogą wzmocnić normalny gojący proces na—

Wysypkę pieluszkową irytującą wrzuty. Popalenia, oparzenia. Ciężkie rany, słabo gojące się rany. Irytujące ukąszenia owadów.

Na suchą skórę Eczema. Acne, Occupational Dermatitis zewnętrznie, spowodowane brakiem witamin.

Zapisać się o KADOW'S VITAMIN A-D-F Gojąca Męsk specjalnie preparowana przez farmaceutę Bernarda Dziedzię. Cena \$1.50 za Mały Słoik. \$2.75 za Wielki Słoik. Przez Pocztę 25c extra.

KADOW'S DRUG STORE

1950 W. Mitchell Ulica Milwaukee 4, Wisconsin

Nowy Skandal w Little Rock, Ark.

LITTLE ROCK, Ark.—W Little Rock wybuchł nowy skandal kiedy gen-major E. A. Walker, dowodzący oddziałami wojskowymi i zmilitaryzowanej gwardii narodowej, odesłał gubernatorowi Faubus'owi jego list nie otwierając nawet koperty. List bowiem zaadresowany był do "Dowódcy Oddziału Okupacyjnych".

W liście tym, jak się okazało, Faubus żąda przydzielenia do oddziału spadochroniarzy odpowiedniej liczby "WACS" — z pomoci cze j służby kobiet — które pełniłyby służbę w "garderobach" dziewcząt. Faubus twierdzi bowiem że ochrona uczennic murzynskich poszła tak daleko, że spadochroniarze towarzyszącą im nawet do "garderoby".

LUZDIE UMIERAJĄ ZE ŚMIECHU

SYDNEY, Australia.—Dwudziestu tubylców z Nowej Gwineji, zarzonych rzadką chorobą śmiechu (kuru), bardzo kona z wyczerpania od śmiechu. Znajdują się oni w szpitalu Okana, we wachodniej górskiej części Nowej Gwinei.

Sir MacFarlane Burnet, dyrektor Walter & Keliza Hall Institute — Badań Medycznych w Melbourne, mówi, że to rzadka choroba jest dziedziczna i jedną z najradszych na świecie.

Ze szpitala Okana donoszą, że ściany i okna trzęsą się od czasu do czasu od historycznego śmiechu. Niekiedy z chorych konają z wycieńczenia. W jednej z wiosek w górach wszystkie prawcy są zarzeni tak choroba i "zaśmiewają się na śmiech".

RUMARUB zawiera Mentylol, Salicylaty, kamfor, Sassafras olejki, Organikum, Castia, Cajeput i goździki, Oleocrestin z Capsicum i Imbler, Menthol, Propylene, Glycerol, Isopropyl Alkohol 5% procent. Cena \$2.00. 50c extra za przesyłkę pocztą.

PISZCZEK'S PHARMACY
3100 S. 13ta Ulica
Nar. W. Oklahoma Abensue

Aluminum Siding & Roofing

Porwólcie nam upiękorsy wasz dom z aluminowym siding. Nie potrzebujecie martwić się z malowaniem — insulacje wasz dom — utrzymuje go ciepłym w zimie — chłodnym w lecie. Telefonujcie dzisiaj po bezpłatne obliczenie.

Dorszynski Bros.
SP. 4-1630

OTRZYMUJECIE

4%

Na Ubezpieczonych Oszczędnościach
Każdy Dzień Jest Odpowiednim Dniem do OSZCZĘDZANIA W

Mitchell St. Savings & Loan Assn.

Rud. J. Talsky, Sekretarz
1605 W. Mitchell Ulica Mitchell 5-5962

INFLUENZA

Włoscy lekarze w wielkich średnich przypuszczali że epidemia oddechowej choroby powstała wskutek przebywania na zimnym wietrze. Była to INFLUENZA — znaczenie w tymym wiatru, który powoduje epidemie. Astrologowie podnieśli teorie, że pozycja gwiazd prawdziwie przynosi epidemie, lecz ponieważ influenza następuje często podczas zimy — głównie wichur jest winien.

Ten zimny wiatr epidemii wiad niszczycielko we Włoszech i gdzieindziej, tak, że termin "influenza" rozszerzył się do innych krajów. Angielska nazwa w świecie wzięła początek z silnym epidemicznym atakiem w r. 1743.

Jedna z zastraszających epidemii przeszła przez Hiszpanię w roku 1657; być może, że powstała nazwa hiszpańskiej influenzy. Włosi często nazywali influenzę niemiecką chorobą, zaś w Niemczech znana była jako Rosyjska zaraza, a zaś Rosjanie mówili że to chińska choroba...

Choroba ta objawia się katarrem, kaszlem, gorączką, bólami we wszystkich członkach z wyjątkiem z nosa, katarrem oczu. Czasami przylgają się powikłania i występują zapalenia płuc i inne choroby.

M. T. MACKOWSKI PHARMACY

1519 W. Lincoln Avenue

'POLISH HEIRLOOM RECIPES'

50 wypróbowanych — z pokolenia na pokolenie — przepisów na tradycyjne potrawy polskie, które spopularyzowały się w Ameryce

Przepisy, a specjalnie polskimi przyrządami i przyrządami — aktywny polskiej sztuki kulinarnej — nie znajdziesz w żadnej innej książce kucharskiej. Każdy przepis na osobnej kartce tekstowej. Gotowo złożona razem plastycznymi spinkami. Opakowane w pudełku. W angielskim języku tylko.

Cena \$1.50
16c dodatkowo na opłatę przesyłki pocztowej.

PAPIER LISTOWY

Correspondence Sheet

Pojędyżce arkusze papieru listowego — na każdym wydrukowany jest jeden tradycyjny przepis polski (w angielskim języku). Pisząc listki do swych znajomych i przyjaciół — na tych arkuszach, rozpowszechnienie jednocześnie sławę polską kuchnię

16 arkuszy z kopertami, opakowane w pudełku
Cena \$1.00
16c dodatkowo na opłatę przesyłki pocztowej.

"TREASURED POLISH RECIPES"

Młodszym gosposiom, którzy chędali zaznajomić się z polską kuchnią i przyrządzać polskie potrawy, tak jak ich mamusia lub babie przyrządzały, polecamy książkę kucharską "TREASURED POLISH RECIPES", drukowaną w angielskim języku.

Książka zawiera 475 przepisów na tradycyjne polskie potrawy, począwszy od zakąsek aż do deserów. Oprócz tego są krótkie opisy polskich tradycyjnych zwyczajów jak np. na Wigilię, Wielkanoc, Dożynki itp. Książka jest bogato ilustrowana motywami polskimi przez Stanisława Leguna.

Na okładce piękny desen polski wykonany przez artystkę Marię Werten. Dla Polek wychowanych w Polsce, książka będzie miłym wspomnieniem dawnych czasów.

Amyrykaniki, interesujące się nowymi sposobami przyrządzania potraw znajduj w niej bogactwo nowych przysmaków.

Cena \$2.75
16c dodatkowo na opłatę przesyłki pocztowej.

ADRESOWAĆ:

KURIER POLSKI

Box 768

Milwaukee, Wis.

Najlepszy Podarunek Świąteczny

Zbliża się Boże Narodzenie. Już tylko trzy miesiące dzieli nas od najpiękniejszych świąt w roku a nie do pomysłowania. Jest bytówko rodzinna spędzająca bez polskiej kielendy. Właśnie wyszła nowa płyta, która zawiera osiemnaście



Kazimierz Zan

o największych polskich kolend, w wykonaniu artysty operowego Kazimierza Zana.

Najlepszym podarunkiem dla wszystkich będzie właśnie ta płyta "long-playing". Przechodzić minut słysząc będziemy te wszystkie kielendy, które nasze matki śpiewały i które po dzisiejszy dzień słyszymy w polskich domach i kościołach. Wśród tych osiemnastu kolęd znajdują się: W Dzień Bożego Narodzenia, Przypieczęł do Betlejem, Gdy się Chrystus Rodzi, Dzisiaj się Betlejem, Gdy śliczna Panna, Hej Bracia czy wy śpiecie, Jezus Malusiński, Oj, maluski, maluski, Idzie na Zielone, Anioł Pasterzom Mówi, Nużmy Bracia Pastuszkowie, Wiwat Dzisiaj, Żeńka Wołki zeń, Pasterze Drzemali, Gore Gwiazda Jezusowi, Kanyżę Jezusie, Jakaż to Gwiazda.

Płyta ta kosztuje \$4.50 wraz z przesyłką.

Kazimierz Zan, urodzony w Warszawie, tamże ukończył szkołę średnią. Studia i występy, które rozpoczął w Polskim Radio w roku 1938 przerwał

wojna. Brał on udział w kampanii wrześniowej. Internowany na Litwie zostaje następnie wywieziony do Rosji. W roku 1941 wstępuje do organizującego się tam 2-go Korpusu, z którym przechodzi całą batalię włoską (Monte Cassino, Ancona, Bologna).

Po zakończeniu działań wojennych wyjeżdża do Anglii, gdzie kontynuuje przerwane studia śpiewacze. Studuje w London College of Music. Po ukończeniu studiów występuje w całym szeregu teatrów angielskich, śpiewając ezolowe role najbardziej znanych oper. W tym samym czasie jest solistą słynnego Chóru Wojska Polskiego.

W roku 1954 wyjeżdża do Włoch, gdzie studuje u światowej sławy barytona Ricardo Streciarli. Po przyjeździe do Ameryki śpiewa w operze "Verbum Noble" S. Moniuszki, oraz w komedio-operze "Sekoda Wąsów" W. Dmuszewskiego a ponadto daje się poznać Polonii Amerykańskiej w wielu występach koncertowych. Słyszmy go na różnych uroczystościach, na radio, nigdy nie odmawia swojej pieśni temu kto go o nią prosi. Prasa obca jak i polska dała o nim jak najlepsze recenzje.

Każdy kto chce nabyć tę płytę, której cena wraz z przesyłką wynosi \$4.50 może wręczyć się bezpośrednio do: Kazimierz Zan, 335 E. 69th St., Apt. 3-A, New York 21, N. Y.

ZWALNIANIE ROBOTNIKÓW

NEW YORK, N. Y. — Fabryka samolotów Republic Aviation Corp, ogłosiła, że zwolni dodatkowo 3,000 robotników. Od 1-go stycznia br., firma ta już zwolniła w pracy 4,000 ludzi z powodu zmniejszenia zamówień przez siły zbrojne.

Ogłoszenie Centrali Imienia Kazimierza Pułaskiego

Zwołujące 29-ty Doroczny Sejmik Organizacji, Towarzystwa Parafii i Innych Zrzeszeń Polskich w Milwaukee, Do Sali Zjednoczenia, 1423 W. Lincoln Ave., w Niedzielę, Dnia 27 Października, 1957 Roku.

Na mocy artykułu VI-go, regulaminu Centrali Im. Kazimierza Pułaskiego, zwołujemy niniejszy XXIX-ty doroczny Sejmik reprezentantów zorganizowanej Polonii milwaukiej do sali Zjednoczenia, w niedzielę, 27 października, 1957 roku, na godzinę 1:00 po południu.

Na Sejmiku urzędniczy Centrali złożą sprawozdania z całorocznej działalności, wybrani będą nowi Dyrektorzy na rok przyszyły i przyjdą pod obrady nowe sprawy dla dobra Polonii milwaukiej, sprawy polskiej, Ameryki i Zjednoczonych Narodów.

Organizacje, Towarzystwa, Grupy, Kluby, Parafie i inne zrzeszenia pragnące zgłosić swój udział w Sejmiku Centrali, raczą wybrać po jednym delegacie, lub jednej delegatce, oraz po jednym zastępcy lub zastępczyni na każde 100 członków lub członkiń i ulamek, wypełnić przygotowany mandat i z podpisanymi urzędniczymi lub urzędniczkami wręczyć go komisji mandatów na Sejmiku.

Centrala Im. Kazimierza Pułaskiego jest ciałem reprezentującym zorganizowaną Polonię milwauką, stojącym na straży interesów społecznych i narodowych Polonii milwaukiej, podtrzymującym polskości w znaczeniu kulturalnym i abającym o dobro moralne i materialne naszego społeczeństwa, jako też prowadzeniem polskiej szkoły wakacyjnej dla naszej młodzieży.

Operując się na współpracy i dobrej woli przynależnych grupowań, Centrala prowadzi zbiorową działalność Polonii milwaukiej i do tej współpracy zaprasza wszystkich bez wyjątku. W nadziei, że Sejmik XXIX-ty będzie gremialnie poparty przez nasze Organizacje i Towarzystwa, kreśliemy się.

- ZARZĄD CENTRALI IM KAZ. PUŁASKIEGO.
- Franciszek Gregorski, prezes
 - Dr. J. J. Kaźmierowski, wice-prezes
 - Franciszka Pycior, wice-prezesa
 - Pelagia Wojtacz, sekretarka finansowa
 - Leon Kaźmierczak, sekretarz protokółowy
 - Józef Piotrowski, kasjer.
 - Komitet Przedsejmikowy:
 - Józef Piotrowski, przewodniczący
 - Pelagia Wojtacz, sekretarka
 - Dr. J. J. Kaźmierowski
 - Franciszka Pycior
 - Adam Brzostowicz.

UWAGA: Roczny podatek do Centrali Kazimierza Pułaskiego płaci Organizacja, Towarzystwo, Grupa, lub inny zespół w sumie jednego dolara od delegata lub delegatki, powinien być złożony razem z mandatem przed rozpoczęciem się sejmiku. (26)

Centrala Za Poparciem Koncertu Prezentującego Polską Baletnicę

Prima Balerina Maria Kszyszowska Wystąpi Tu 5-go Grudnia Na Koncercie Orkiestry "Milwaukee Pops"

Centrala Kazimierza Pułaskiego, na swym zebraniu odbyłym w czwartek wieczorem w Domu Weteranów, przyjęła jednogłośnie korespondencję od zarządu orkiestry Milwaukee Pops, oznajmiającej o sprowadzeniu tu z Polski świetnej baletnicy Marii Kszyszowskiej i baletnika Zbigniewa Strzałkowskiego, uchwalając poprzez i zaangażować koncert, na którym artyści z Polski wystąpią.

Przez sędzią Franciszka E. Gregoraka powiedział, że koncert ten, na którym dyrygując będzie światowej sławy skrzypek Arthur Fiedler, a a-

NA HAITI NIE MA FRATERNIZACJI

PORT AU PRINCE, Haiti. — Członkowie doradczej misji wojskowej U. S. otrzymali rozkaz niefraternizowania się z personelem wojskowym Haiti, a to na skutek sprawy obywatela U. S. Talamasa, który zmarł pobity w areszcie politycznym.

Władze Haiti odrzuciły protest amerykański, dowodząc, wbrew oszczerstwu lekarzy amerykańskich, że Talamasa zmarł na atak serca.

SKAZANA ZA SZPIEGOSTWO

KARLSRUHE, Niemcy. — 16 miesięcy więzienia otrzymała 69-letnia Niemka, Wallbruch, która w swym hotelu, koło Bonn, zainstalowała urządzenie podsłuchów w pokojach, zajętych przez zachodnich dyplomatów i zdobyła tą drogą informacje przekazywała do Niemiec Wschodnich.

W GRUDNIU PRZYBYWA TU Z WYSTĘPEM POLSKA BALERINA KSZYSZKOWSKA

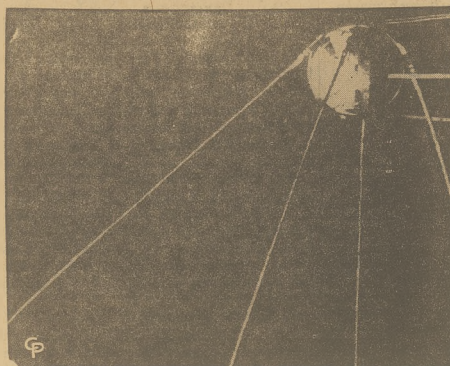
Maria Kszyszowska, polska Prima Balerina, przybywa do Ameryki z występem i debiut swój da w Milwaukee z orkiestrą "Pops" dnia 5 grudnia, jak ogłosił w tych dniach zarząd orkiestry. Jest ona Prima Baleriną baletu opery warszawskiej i przybędzie tu drogą powietrzną z Zbigniewem Strzałkowskim, który jest przednim solistą baletu najlepszego w całej Polsce.

Występ ich będzie "bonusową atrakcją" na koncercie, czwartym z serii siedmiu orkiestry "Pops", na który bilety wstępu są sprzedawane teraz. Arthur Fiedler będzie dyrygentem koncertu, na którym również wystąpi młody fortepianista milwauki, Ralph Woitapek.

S. Lloyd Nemeyer, przewodniczący orkiestry "Pops", powiedział, że program będzie wyrazem czci Polsce i Ameryce. "Jest to przyjemność i przyjęcie uchylenia żelaznej kurtyny oraz zaprezentowania tych artystów z kraju, który dał światu tyle nazwisk w muzyce oraz wyrazu kultury w tańcu. Szczęśliwi jesteśmy, że w ten sposób możemy wyrazić część Milwaukeezanom polskiego pochodzenia i dziedzictwu ich kultury, która tak bardzo wpływa na współżycie w Milwaukee," powiedział on.

POPIERAJĄCE TYCH KUPCÓW I PRZEMYSŁOWCÓW, KTÓRZY OGŁASZAJĄ SIĘ W KURJERZE POLSKIM!

"SPUSTNIK 1".



Jest to oficjalna fotografia "Sputnik 1", wypuszczona przez rząd sowiecki. Satelita ziemski jest tu oparty na metalowej podstawie przed ustawieniem go na wyrzutni, a który wystrzelono go w przestrzeń.

SPRAWOZDANIA

Z komitetu programu sprawozdał dyr. St. Pierzchała i wice-prezes dr. J. Kaźmierowski oznajmiając, że 24 listopada o godzinie 11 przed południem, nadany będzie — za staraniem Centrali — ze stacji WRJN program radiowy poświęcony rocznicy powstania listopadowego.

Za komitet ulepszeń miejscy złożył raport dyr. W. Sowiński i dyr. J. Serwa. Powiedział oni, że na zebraniu South Side Advancement Association omawiana była głównie sprawa ekspansji systemu wodociągowej i członkowie odpowiedzieli się za rozpoczęciem prac teraz, a nie za kilka lat, kiedy materiał i robotnik używają, że wyłoniony

Z działalności rady dorad-

czej mayor, sprawozdał — obszernie, jak zwykle — dr. Jan Kaźmierowski. Oznajmił on, że na ostatnim zebraniu przemawiał mayor Zeidler — bolejąc, że osiedla otaczające Milwaukee nie pozwalają na ekspansję miasta, ale koryzacja z jego dobrodziejstw i udają się do niego z prośbą o rozwiązanie ich problemów i to z koszem dla Milwaukee.

Dyr. Jan Joachimczyk złożył sprawozdanie z Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej na Stan Wisconsin i oznajmił, że na zebraniu złożył poczęciem prac teraz, a nie za kilka lat, kiedy materiał i robotnik używają, że wyłoniony

komitet tak zwany nominacyjny, mający za zadanie zorganizowanie na terenie tu-tejszym Komitetu Ratunkowego oraz postawienie na jego czele ludzi wpływowych, gdzie się zapoznał i nie daje znać o sobie.

Dyr. Joachimczyk zaznaczył o sobie, że Komitet Nominacyjny powinien się obudzić bo sprawa pomocy Polakom jest wielce nagła.

Za komitet szkolnictwa sprawozdał kasjer Józef Piotrowski podając, że na fundusz Szkołki Wakacyjnej doszło jeszcze ostatnio \$5 od tow. Narodowych Lechistów i \$25 od spółki mleczarskiej Blochowick Dairy Co. Dyr. Piotrowski oznajmił

także, iż komitet przedsejmikowy poczynił należycie wszystkie przygotowania do dorocznego sejmiku Centrali, który odbędzie się w niedzielę 27 października w sali Federacji. Oznajmił on przy tym, że jeśli które organizacje nie otrzymały mandatu, a chcą wziąć udział w sejmiku, to mogą wysłać delegację, a mandaty wydane im będą na sejmiku rozpoczynającym się o godzinie 1 po południu.

Po sprawozdaniach, omówiono jeszcze sprawę dorocznego występu artystów polskich, poczym prezes — sędzią Gregorski — odrzucił zebranie.

Na obradach sekretarzował adw. Leon Kaźmierczak.



FREE

Electric

RANGE

WIRING

during the Carefree Cooking Carnival

Wprost niemożliwe! Możliwa wierzyć naszym oczom. Jest to historyczna oferta. Wy kupicie range — my zapłacimy za "Range Circuit". Nie zwlekajcie dłużej z zamiarą na nowocześnie elektroniczne gotowanie. Jest to oferta na ograniczony czas tylko. Udzielcie się do ważnego dostawcy — wyliczycia "range" o jakim zawsze marzyliście i powiedzcie mu, że chcecie korzystać z bezpłatnej "range wiring" oferty. Zapłacicie się go również o specjalne bez żadnej wplaty 60 miesięczne warunki przy zakupie "range" podana przez "Carefree Cooking Carnival".

Wy Kupicie Range — Zakładanie Druotów Jest Darmo

Na elektronicznych range sprzedanych i zainstalowanych w jak istniejących domach Wisconsin Electric Power Company, zyskujących lub firmach komercyjnie mieszkalnych w domach na jedną lub dwie familie — kompania zapłaci za "Range Circuit" gdzie tego potrzeba.

Wizyta przed domów już na dom "Housepower" — do użycia elektronicznego range. Wysoko co potrzebują to tylko "Range Circuit" i to jest DARMO.

Jeśli dom wasz ma siłki "Housepower" — na siłki do użycia elektronicznego range... to macie trudną sposobność do otrzymania tej koniecznej potrzeby do nowoczesnego elektronicznego życia. Sfinansujemy instalację "Full Housepower service entrance" kosztom \$175 miesięcznie przez sześćdziesiąt miesięcy na waszych rachunkach za usługę elektroniczną (\$275 w domach na dwie familie). Nie ma żadnych kosztów na "erection" drutach od stupa do waszego domu. Instalacja "Range Circuit" jest DARMO.

Oferta ta jest tylko na ograniczony czas. Działajcie teraz. Remedium nie z waszym dostawcą elektronicznych przyrządów. Zapłacicie się go o specjalne "Carefree Cooking Carnival" warunki zakupu.



It's best



WISCONSIN ELECTRIC POWER COMPANY

FOR CONVENIENCE • CLEANLINESS • COMFORT • ECONOMY • SAFETY



W SOBOTĘ BAL PŁACÓWKI 94 KORPUSU POMOCNICZEGO



Placówka 94 Korpusu Pomocniczego przy Placówce 94 Słow. Weteranów Armii Polskiej, w Ameryce zaprasza weteranów, członkinie Placówek Korpusu i szerszą publiczność na zabawę taneczną, która się odbędzie w sobotę 12go października wieczorem, w domu weteranów przy So. 17 i W. Grant ul.

Przedewszystkiem na balu przegrzywać będzie najpopularniejsza orkiestra, co już daje gwarancję pełnego zadowolenia wszystkim miłośnikom tańca.

Będą też różne atrakcje i wszystko, co potrzebne do urozniczenia zabawy bardzo wesolą. Będą wydawane również nagrody wstępne, czyli tak zwane "door prizes".

Z przygotowań poczynionych widać, że komitet naprawdę chce gości jak najlepiej zabawić, to też liczyć można, że bal sobotni pań z Korpusu dozna powodzenia.

Dochód z balu — jak zwykle — na fundusz pomocy chorym weteranom armii polskiej, a więc cel zasługujący na największe poparcie.

KOMITET. (Ogł.)

ODDZIAŁY POMOCNICZE JADĄ DO BEAVER DAM

Zarząd Stanowy Oddziałów Pomocniczych Pań przy Polskim Legionie Weteranów w Amerykańskich, urządza w niedzielę dnia 20 października, wycieczkę autobusową do Beaver Dam, Wis.

Do udziału w wycieczce są zapraszone panie z Oddziałów Pomocniczych oraz osoby z poza organizacji. Koszt przejazdu w obie strony \$2 od osoby.

Wycieczka uda się do parafii św. Michała, gdzie proboszczem jest kapłan stanowy P.L.W.A., ks. Józef L. Belhński i będzie na Mszy św., którą on odprawi za zmarłych weteranów i członkinie oddziałów pomocniczych.

Po dalsze informacje oraz bilety na przejazd zgłaszać się należy telefonicznie do p. Klary Jakubiak na OR. 2-3983. (17)

Męskie Wieczorowe Ubrania DO WYNAJĘCIA NAJNIŻSZE CENY... BANNER PANTS CO. 1013 No. 3cia Ulica

Znany Śpiewak M. Fogg Rozpoczyna w Milwaukee Turę Koncertową

Po długich staraniach i perfraktacjach udało się doprowadzić do szczęśliwego końca wszelkie formalności, związane z przyjazdem do USA znanego piosenkarza Mieczysława Fogg.

Fogg wyrusza z Polski 17-go października b.r., a rozpoczyna swą turę objazdową koncertem w Milwaukee w dniu 26-go października.

Fogg — śpiewak, który głosem swoim dociera do Polaków na całym świecie od 29 lat — był już dwukrotnie w Stanach Zjednoczonych: po raz pierwszy w roku 1936 z chórem Dana, a drugi raz w roku 1938 sam.

Prasa krajowa pełna jest wywiadów i rozmów ze znanym piosenkarzem, któremu naszym zwycięstwem na tym kontynencie. Polonia A-

merykańska natomiast usłyszy po latach swego ulubieńca bezpośrednio, a Fogg ma co śpiewać, gdyż repertuar jego liczy ponad 100 piosenek.

Program z którym będzie jeździł po Stanach, nosi tytuł "Z NOWEGO ŚWIATU — W NOWY ŚWIAT", bo Fogg jest przede wszystkim nierozwrotnie związany z Warszawą. A więc z ulicy warszawskiej Nowy świat, w świat nowy, amerykański, dawno nie widziany.

W Milwaukee Fogg będzie miał tylko JEDEN WYSTĘP, 26-go października o godzinie 7:30 w sali Don Bosco. Sala posiada tyle miejsc by zapewnić wszystkim nabycie biletów.

Prosimy o zanotowanie w swoim kalendarzku kulturalnym sobotę dnia 26-go października na spotkanie z Mieczysławem Foggiem.

Paczki Prezentowe PEKAO Na Święta Bożego Narodzenia

Tradycyjnym zwyczajem firma PEKAO przygotowała paczki prezentowe na święta BOŻEGO NARODZENIA. Paczki te są zawsze cieszą się dużą popularnością u wszystkich klientów PEKAO, gdyż symbolizują pamięć najdroższych w Kraju i równocześnie dostarczają wartościowe i bardzo pożądane artykuły pierwszej potrzeby.

Na uwagę zasługuje żywnościowa PACZKA ŚWIĄTECZNA Nr. 29, która zawiera: — Szynek, Boczek, Smalec, Kawę ziarnistą, Kakao, Herbata, Migdały, Piernik. Czładekole no i oczywiście TRADYCYJNY OPŁATEK.

Paczka ta kosztuje \$15.00 i waży około 16 funtów. Oprócz tego firma PEKAO przygotowała 2 PACZKI PREZENTOWE:

Jedną dla Pań w cenie \$6.25 zawierającą: — 2 pary pończoch nylonowych, 1 płaszcz deszczowy i 3 mydła toaletowe Bour-Jois.

Drugą dla Panów w cenie \$8.00 — zawierającą: — Maszynkę do golenia, 100 nożyków do golenia oraz wieczne pióro stylnej marki "PARKE" 21.

Niezależnie od tego nowocenniki PEKAO zawierają wiele artykułów, jak ciepłe materiały na zimę, aparaty fotograficzne, rowery, zegarki, aparaty radiowe, nadające się na prezenty świąteczne. Należy pamiętać, że również poza wymienionymi paczkami PEKAO, każdy może przesłać dowolną sumę w tak zw. "ZLE-

CENIACH DO WYBORU" za opłatą tylko \$1.00.

Klenci PEKAO przyjęli z radością wiadomość o wprowadzeniu wielkiej ilości LEKARSTW, które PEKAO dostarcza w Polsce w każdej ilości i bez żadnych dodatkowych opłat. Lekarstwa te są pierwszorzędного gatunku. Nowością w Cenniku Lekarstw PEKAO jest również wprowadzenie Leczezi w Sanatoriach w Polsce.

Każda osoba posiadająca z rodziną w Kraju kontakta, winna mieć pod ręką Cenniki PEKAO.

Zamawiajcie PACZKI PEKAO już teraz, aby dośły na czas. Zamówienia należy kierować, do PEKAO TRADING CORPORATION, 25 Broad Street NEW YORK 4, N.Y. Tel. Dłgby 4-3930, lub do miejscowych DEALERÓW.

W PIĄTEK ZEBRANIE

Komitet Młodzieży z ramienia Gminy 81 Wydziału Kobiet Z.N.P., odbędzie swe zebranie w piątek 11 października o godzinie 7 wieczorem w Domu Związkowym.

Zebranie będzie bardzo ważne z powodu sprawozdania z wrześniowej rewii młodzieżowej oraz kontestu popularności, wobec tego pożądana jest na sesji obecność wszystkich członków i członkiń.

Upraszaja się o punktualne przybycie celem należytego omówienia spraw i nakreślenia przyszłego programu działania komitetu.

Adelina Wojtasik, Przewodnicząca. (11)

W SOBOTĘ I NIEDZIELĘ KARTY ODDZ. TREBĄCY POST. WILSONA P.L.W.A.

Posterunek Woodrow Wilsona Nr. 11 Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich urządza wielką zabawę karcianą na Oddział Trebący i Doboszy w sobotę i niedzielę, 12 i 13 października, w Domu Postarunku pn. 977 W. Lincoln ave.

Komitet urządzający poczynił należyte przygotowania, spodziewając się przybycia dużo gości — tak z organizacją weterańskich, jak i bratniej pomocy, ręcąc wszystkim zadowolenie z zabawy i ze sprawy, jaką popra, swym udziałem w karciancie.

Komitet młodzieżowy Posterunku podkreśla, że zreorganizowany zespół muzyczny, który szybko zdobywa sobie popularność, będzie służył południowej stronie miasta Milwaukee i reprezentował gołdnie Polonię na wszystkich spektaklach, gdzie tylko zaproszą z występami.

A więc kto chce poprzeć młodzież, niech uczyni to w sobotę lub w niedzielę, udając się na jej karciankę do Posterunku Wilsona. KOMITET.



SPORT

.... IF HE COULD COOK ...



Manager Fred Haney of the new World Champion Milwaukee Braves embraces his "winningest" pitcher, Lew Burdette after the latter

slammed the door on the Yankees to give his team the pennant. "If he could cook, I'd marry him," said the exuberant Haney of his Nitro, W.

Va., pitcher (inset) who had exploded in the faces of the Yanks to win three of the series games, 4-2, 1-0, and the clincher, 5-0.

Praca Nad Satelitą, Który Po Podróży Wróci Na Ziemię

MOSKWA, Rosja. — W Sowietach rozpoczęto pracę nad budową nowego satelity, który ma powrócić na ziemię nieszkodzony wraz z nienaruszonymi aparatami z danymi, które zbierze on podczas podróży przez przestrzeń międzyplanetarną.

Wiadomość tę podał Jewgieni Fiedorow, który stoi na czele programu badań wyższych warstw atmosfery ziemskiej i który stał na czele programu budowy satelity, krążącego obecnie około kuli ziemskiej.

Fiedorow stwierdza, że satelita ten wysłał "bardzo cenne informacje" przez swe radio, ale informacje te są "z konieczności do pewnego stopnia ograniczone".

PP. MICHALSCY ZAPRASZAJĄ NA "SPANFERKEL"

Juliusz Michalski, właściciel lawerny "Club 16" pn. 3402 S. 16 ul, naroznik Holt ave., na popularne żądanie licznych przyrządów z nową przekąską "spanferkel", z pieczoną prosielnią, w sobotę i w niedzielę, 12go i 13go października, 1957.

Przekąski te w pp. Michalskich słyną po całej Polonii, bo mięso jest najwyższej jakości i smakowicie przyrządzone, a do tego goście otrzymują duże porcje z różnymi przydatkami, nie pomijając grzybów. Ceny natomiast bardzo umiarkowane.

Kto jednak woli, ten będzie mógł otrzymać niemniej smaczny obiad z kury również "bajecznie" przyrządzony.

Wszystko to oczywiście można "zakropić" pierwszorzędnymi napojami — mlekimi, twardymi i średnimi, wedle gustu gości.

Pp. Michalscy zapraszają na przyszłą sobotę po południu i wieczór, jak również niedzielę popołudniu i wieczór wszystkich swoich przyjaciół i znajomych, Federatów, Związkowców, Zjednoczeńców, weteranów i szerszą publiczność.

Przybywajcie z całym rodzinami — zadowolenie gwarantowane. (Ogł.)

Co więcej, satelita ten spadając na ziemię spopieli się podobnie jak spadające na ziemię teoriey. Dlatego to uczeni sowieci pracują teraz nad budową satelity, który przetrwałby przez przestrzeń międzyplanetarną.

Jeszcze dalej idzie w przedmiotach sowieckich profesor Juri Pobiedonosew, który mówi już o zaopatrzeniu satelitów w "automatyczne stacje meteorologiczne, co będzie miało olbrzymi wpływ na prognozy pogody na ziemi".

PROSIMY WYCIĄĆ I ZACHOWAĆ

Ze względu na dość częste zapytania kierowane do redakcji o próbę o informację odnośnie miru trzewików w Polsce, w porównaniu do amerykańskich, podajemy ponownie tabelkę numerów obuwia jak następuje:

Table with 2 columns: W Polsce, W Ameryce. Rows list shoe sizes and corresponding American sizes.

NASZE DZIECI

Wielki napis przy drodze obok szkoły powszechnej: "Jeźdź ostrożnie. Nie zabijaj dziecka!" i pod spodem dopisek dziecięcą ręką: "Zaczekaj na nauczyciela".

POPIERAJMY TYCH, KTÓRZY SIĘ OGŁASZAJĄ W KURYERZE POLSKIM

Do Czytelników Kurjera:

Przemurata jest powinnyim fródem dochodu i patronaty są bardzo pomocne, lecz czego najbardziej potrzeba to stalego biarstwa tych firm, przedsięwzięciach i kupców, którzy czerpią duże dochody z Polonii.

"Booster Klub" Kurjera Polskiego czyni starania o zdobycie więcej ogłoszeń i w tym celu apeluje do czytelników, by popierali tych, którzy obecnie ogłaszają się w Kurjerze.

Gdy się wykaże, że czytelnicy zwiększają uwagę na ogłoszenia w Kurjerze i popierają odmienne firmy, łatwiej będzie dostać ogłoszenia od innych.

Ponijez podajemy listę tych, którzy mniej więcej regularnie ogłaszają się w Kurjerze.

"BOOSTER KLUB" KURJERA POLSKIEGO, AIR-CONDITIONING York-Wagner Dist. Co., St. tracks, manażer, 746 N. 16-ta ul.

Konlejk Heat & Air Conditioning, 1919 S. 13-ta ul.

APTEKARZE: Chojnacki Pharmacy, 2105 W. Mitchell ul.

Roman J. Dziennik (Daily Drug Store), 2000 W. Forest Home ave., at Becher ul. Kadow Drug Store, 1950 W. Mitchell ul.

National Cordial Co. Coronet Brandy. Fleischmann's Preferred. Kessler's. Calvert's Reserve.

BROWARNIA: West Bend Lithia Co. Old Timer's Beer.

SALE I TAWERNY Sala Federacji, 2325-27 E. 13 ul, Jan Sokolowski, gospodarz.

Pulaski Sala i tawerna, pp. Koteczy, właśc., 1557 W. Grant ulica.

Pp. St. Szymczak, właśc. Sokolni, 1575 W. Becher ul., nr. 16-cjz.

ELEKTRYCZNE PRZYBORY: Piasecki TV & Appliance, 625 Mitchell ul.

Goldmann's, departament przyborów elektrycznych, Geo. Masiakowski, właściciel.

Wisconsin Electric Power Co. OPTOMETRYSCI

Globe Optical Co. 1732 So. 11 ulica.

SKŁADY GROSERYJNE: National Food Stores. A & P Food Markets.

Advertisement for Defense Bonds: Make today your Day buy United States Defense Bonds

Popierajcie Kupców Ogłaszających Się w Kuryerze Polskim! Powiedzcie Kupcowi, że Przeczytaliście Jego Ogłoszenie w Kuryerze

KURVER POLSKI
PHONE BRoadway 6-1878
Office: 836 W. Juneau Ave.

Wypożyczmy Pieniądze na Pierwsze Hipoteki
Niskie Raty
Frank J. Gapsinski
1416 W. Lincoln Avenue

LEKARZE
DR. R. J. NOE
DENTYSTA
505-A West Mitchell Ul.
POGRZEBOWI
BRUSKIEWITZ
2101 W. Mitchell Ul.

WITKOWSKI
FUNERAL HOME
1656 So. 5-th Ul.
WENTA MONUMENT CO.
3558 South 13-th Ul.

2921 So. 9-th ULICA
B. F. SPOTT
BROKER
1420 W. Lincoln Avenue

Ruch Towarzystw
Tow. Rzeczpospolita Polska
Tow. Ks. Józefa Poniatowskiego

NA SPRZEDAŻ
Słubny wolon i sukienka w rozmiarze 14

Konicki's Heating & Air Conditioning Co.
1919 So. 13th Ul. EV. 3-3350

FENNIG I SYNOWIE
POGRZEBOWI
525 W. Lincoln Avenue
MITCHELL 6-5426

EDM. FENNIG I SYN
Przewodzący przez panie Pennig i syna Arthura
PRZEDSIĘBIORCY
POGRZEBOWI

Wycieczka Do Union Grove, Wis. w Niedzielę, Dnia 13-go Października

Panie z Tow. Pomocy Wyższej Szkoły Św. Bonawentury urządzają wycieczkę do zwiedzania instytucji, w której są pod opieką wykształconych ludzi i lekarzy dzieci nierozwinięte (mentally retarded children).

Podzielenie tow. Króla Jana III Sobieskiego i Federacji Obywatelskiej w Ameryce

Sprzęt Domowy
Siemona Józefa Kłodo - miedzianna cebra i sprężarka i Siemona materac.

Reparacja pralkach, wysuwanie wyrobów Remonta gwarantowana

IRENA F. GYZNKA
1658 W. Forest Home Ave.
ADWOKATKA
Tel. Mitchell 5-0800-0801

PROŚBA DO CZYTELNIKÓW
Przysyłając zmianę adresu należy podać tak stary jak i nowy adres.

DO CZYTELNIKÓW I PRZYJACIÓŁ

Drozy Rodacy i Rodaczki!
Kuryer Polski, istniejący już 68 lat, jest instytucją, z której nie mają zysku materialnego żadne jednostki, ale korzyść odnosi ogół Polonii i prawa polska.

Tow. Św. Piotra i Pawła
Tow. Władysława Jagiełły

DO WYNAJECIA
2 pokoje do wynajęcia. Dla mężczyzny, niewasty lub dla małżeństwa na parę. EV. 4-5066.

ADWOKACI
Cybulski & Wagner
ADWOKACI
Zawieszanie woli, sprawy spadkowe i sprawy sukcesyjne

W. J. KORDYS
Powiększony i Odnowiony
Dom Pogrzebowy
1501 W. Lincoln Avenue

POSIEDZENIA
Klub Polskich Osadników i Osadniczek
Posiedzenie w niedzielę 13 października o godzinie 2:30 po południu

Wiadomo, że działają silne wpływy czynnik, które do uciążliwej pracy obciążają każdego człowieka

Tow. Św. Józefa
Tow. Władysława Jagiełły

2 pokoje do wynajęcia. Dla mężczyzny, niewasty lub dla małżeństwa na parę. EV. 4-5066.

FONS, STOECKER & MIETUS
ADWOKACI
931 West Mitchell Ul.
W Budyńcu Fona & Co.

ARTHUR E. PIECHOWSKI
529 W. MITCHELL ULICA.
PRZEDSIĘBIORCA
POGRZEBOWI

PLACÓWKA 94, SWAP
Posiedzenie kwartałne Placówki 94 SWAP, odbędzie się w niedzielę 13 października o godzinie 2:00 po południu

Wiadomo, że działają silne wpływy czynnik, które do uciążliwej pracy obciążają każdego człowieka

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

4 pokoje do wynajęcia dla bezdzietnego małżeństwa. Gorąca woda. 1524 W. Windlake ave.

IRENA F. GYZNKA
1658 W. Forest Home Ave.
ADWOKATKA
Tel. Mitchell 5-0800-0801

LESZYŃSKI
FUNERAL HOME
Daniel Leszyński, właśc.
Pogrzebowy - Osobista Usługa

ZARZĄD STANOWY ODZ. POMOCNICZYCH PAŃ PLWA.
Zarząd Stanowy Oddziału Pomocniczych Pań przy Polskim Legionie Weteranów Amerykańskich

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

Umełowny pokój dla niewasty która pracuje i nie pali. Z przywilejem używania kuchni. \$6.00 tygodniowo. 307 W. Mitchell ul.

LEONARD J. KLEZKA
Adwokat i Komisarz Sądowy
Biurowe 622 W. MITCHELL UL.

ROZGA
FUNERAL HOME
ZAKŁAD POGRZEBOWY
DWA KAPLICE
Pokożone Domy Pogrzebowe

STOW. PAŃ OPIEKI NAD SZPIŁ. SW. FRANCISZKA
Posiedzenie mieszczące Szw. Pań Opieki nad Szpilami Św. Franciszki odbędzie się w wtorek 15 października o godzinie 7:45 wieczorem

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Marii Konopkiej
Tow. Marii Konopkiej

Górny flat z 3 sypialniami, umeblowany, gotowy do wprowadzenia. 307 W. Mitchell ul.

Victor A. Napieralski
Adwokat i Komisarz Sądowy
1227 W. LINCOLN AVENUE

A. ROSOLEK I SYN
Zakład Pogrzebowy
Kompleksowa Usługa po Najlepszych Cenach

ZARZĄD STANOWY ODZ. POMOCNICZYCH PAŃ PLWA.
Zarząd Stanowy Oddziału Pomocniczych Pań przy Polskim Legionie Weteranów Amerykańskich

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

Pokoje do wynajęcia dla sześcioro dzieci. 1500 W. Mitchell ul.

Victor A. Napieralski
Adwokat i Komisarz Sądowy
1227 W. LINCOLN AVENUE

RYCZEK I SYNOWIE
DOM POGRZEBOWY
Kompletnie Odnowiony
1910 West Becher Ul.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

Mężczyzn Potrzeba
MOLDEBERG
1 STEEL I BRASS
Stalowa pracza. Dobra cena. Platino wakuacje. Uszczelnienie. AELCO BRASS FOUNDRY, INC.

THAD. F. SWIETLIK
ADWOKAT
705 1117 First Nat. Bank Bldg.
1735 North Water Ul.

MAX A. SASS
FUNERAL HOME
Nowo Odnowiony Dom Pogrzebowy
1601 W. Hayes Avenue

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

ADRESY
Directory

Józef B. Swiderski
Adwokat i Doradca Przemysłowy
Praktyka we Wszystkich Sądach
1720 W. LINCOLN AVENUE

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

KAZ. PIOTROWSKI
Kontraktor Budowlany
3222 S. 53-cia UL.

TALSKY & TALSKY
ADWOKACI
1601 West Mitchell Ul.
Telefon Mitchell 5-5960

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

ROZNE
SOUTH SIDE CHIMNEY CO.
KOMINY CZYSZCZONE, BUDOWANE, NAPRAWIANE

Tad. F. Wasielewski
ADWOKAT
Biurowe: 726 W. Mitchell Ul.
Telefon Mitchell 5-3264

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

Grand Opening Sale
Męska nowa i używana odzież po niskich cenach. Kupujcie teraz dla waszych przyjaciół i krewnych w Polskę.

Jerome S. Wróblewski
ADWOKAT
Biurowe: 2410 So. 13-th Ulica
Telefon Mitchell 5-6391

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

500 Męskich Ubrań, \$8.95
300 Męskich Top Coats i Paltówo, \$4.95 i wyżej
Męskie Sport Paltó, od \$2.00 i wyżej

Jerome S. Wróblewski
ADWOKAT
Biurowe: 2410 So. 13-th Ulica
Telefon Mitchell 5-6391

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

D & K Clothing Co.
1452 N. 12th Street
Skład otwarty w poniedziałki, czwartki i piątki do 9ej godziny wieczorem.

Jerome S. Wróblewski
ADWOKAT
Biurowe: 2410 So. 13-th Ulica
Telefon Mitchell 5-6391

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

D-H
Chimney Service
Cząstymy Kominy, Budujemy i Reperujemy Furnasy
BOILERS VACUUMED

Jerome S. Wróblewski
ADWOKAT
Biurowe: 2410 So. 13-th Ulica
Telefon Mitchell 5-6391

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

Karłowicz 9 100 ft. białychy, \$5.00. \$kta, jabłko, białobł. \$5.00. \$kta, jabłko, białobł. \$5.00. \$kta, jabłko, białobł. \$5.00.

Jerome S. Wróblewski
ADWOKAT
Biurowe: 2410 So. 13-th Ulica
Telefon Mitchell 5-6391

WOJCISZAK-WORDEN
FUNERAL HOME
1601 W. Lincoln Avenue
Mitchell 6-1199

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, że najukochańszy nasz, a nasz ojciec, teść, brat, szwagier i dziadek

Przekazywać prosimy nadsyłać na adres Komitetu: P. O. Box 768, Milwaukee 1, Wis.

Tow. Władysława Jagiełły
Tow. Władysława Jagiełły

